



消除一切形式种族歧视国际公约

缔约国会议

第二十五次会议

2013年6月3日, 纽约

临时议程项目 5

根据《公约》第八条第一至五款选举消除种族歧视委员会九名委员以接替将于2014年1月19日任满的委员

选举委员会九名委员以接替将于2014年1月19日任满的委员

秘书长的说明*

1.根据《消除一切形式种族歧视国际公约》第八条[大会第2106(XX)号决议]的规定,秘书长将于2013年6月3日在联合国总部主持召开《公约》缔约国第二十五次会议,从缔约国提名的候选人名单中选举消除种族歧视委员会的九名委员,以接替将于2014年1月19日任满的委员。

一.将于2014年1月19日任满的委员名单

2.以下委员会委员将于2014年1月19日任满。

委员

努尔雷迪讷·埃米尔先生
阿纳斯塔西娅·克里克莱女士
雷吉斯·德古特先生
科库·马武埃纳·伊卡·卡纳·埃沃姆桑先生
安瓦尔·凯末尔先生
居恩·屈特先生
若泽·A·林格伦·阿尔维斯先生
瓦利亚克耶·萨伊杜先生
帕特里克·索里伯里先生

国籍国

阿尔及利亚
爱尔兰
法国
多哥
巴基斯坦
土耳其
巴西
尼日尔
大不列颠及北爱尔兰联合王国

二.由缔约国提名的候选人名单

3.根据《公约》第八条第三款的规定,秘书长在2012年12月18日的一份普通照会中请缔约国于两个月内为选举委员会的九名委员提出推荐人选。截至2013年3月4日收到的所有候选人履历资料载入本文件的附件。

4.根据《公约》第八条第四款,秘书长谨在此按字母顺序列出被提名选举消除种族歧视委员会委员的人选名单,并注明提名的缔约国。由相关缔约国提供的候选人详细履历载入本文件附件。

候选人姓名

努尔雷迪讷·埃米尔先生
奥马鲁·博卡先生
马克·博叙伊先生
阿纳斯塔西娅·克里克莱女士
雷吉斯·德古特先生
塞尔吉奥·达里奥·迪·焦亚先生
阿菲瓦-金德纳·侯胡埃多女士
罗夫尚·伊斯梅洛夫先生
安瓦尔·凯末尔先生
穆勒哈姆·哈拉夫先生
居恩·屈特先生
若泽·奥古斯托·林格伦·阿尔维斯先生

提名国

阿尔及利亚
马里
比利时
爱尔兰
法国
阿根廷
多哥
阿塞拜疆
巴基斯坦
黎巴嫩
土耳其
巴西

马斯利·奎拉曼先生
吕西安·拉科托尼埃纳先生
萨伊杜·瓦利亚克耶先生
杨俊钦先生

菲律宾
马达加斯加
尼日尔
毛里求斯

三.将于2016年1月19日任满的委员名单

5.以下委员会委员将于2016年1月19日任满。

委员
阿列克谢·S·阿夫托诺莫夫先生
何塞·弗朗西斯科·卡利察伊先生
法蒂马塔·宾塔·维克图瓦·达赫女士
扬·迪亚科努先生
黄永安先生
帕特里夏·诺齐佛·雅努阿里－巴迪尔女士
迪利普·拉希里先生
帕斯托尔·埃里亚斯·穆里略·马丁内斯先生
卡洛斯·曼努埃尔·巴斯克斯先生

国籍国
俄罗斯联邦
危地马拉
布基纳法索
罗马尼亚
中国
南非
印度
哥伦比亚
美利坚合众国

附件

附件一

努尔雷迪讷·埃米尔先生(阿尔及利亚)

出生日期和地点：1940年12月5日，突尼斯

工作语言：阿拉伯语、英语、法语、西班牙语

现任职位/职务：

拥有十二年联合国人权公约方面的经验

自2002年以来担任消除种族歧视委员会委员

2002至2004年任委员会副主席

自2008年以来担任委员会派往人权条约机构委员会间会议的代表以及委员会建议后续工作协调员

目前担任委员会副主席

学历：

预备课程：

普通文学证书，阿尔及尔大学，1970年

西班牙－美洲文明证书

农村和城市社会学学位，阿尔及尔大学，1980年

政治学和国际关系高级研究证书(索邦巴黎第一大学)

政治学和防卫政策高级研究证书(索邦巴黎第一大学)

在克里姆林学专家和法国科学院成员Hélène Carrère d’Encausse女士的指导下准备政治学博士学位(索邦巴黎第一大学)

外交和大学职业：

外交

阿尔及利亚外交官协会创始成员

1963-1964年：阿尔及利亚驻华盛顿特区大使馆，新闻和资料主管

1964-1966年：阿尔及利亚驻巴基斯坦大使馆随员

1967-1970年：外交部亚洲及拉丁美洲司南亚事务官员

1971-1975年：阿尔及利亚驻瑞士大使馆新闻和资料官员

1976-1980年:外交部国际经济和金融机构官员

1980-1981年:外交部欧洲经济共同体阿尔及利亚事务官员

1983-1986年:外交部战略和裁军事务官员

1986-1990年:阿尔及利亚驻斯特拉斯堡总领事, 1989至1990年任驻斯特拉斯堡领事团团长

制定与欧洲委员会和欧洲人权法院的合作政策

1992-1993年:外交部负责为拉赫达尔·卜拉希米先生(前外交部长)提供研究和分析服务的参赞

1994-1998年:阿尔及利亚驻拉巴特大使馆公使衔参赞

1998-2002年:外交部参赞

大学

阿尔及尔大学政治学教授:外交法、外交文件起草、国际关系和人权系统分析;

阿尔及尔国立行政学院外交法和外交文件起草(国际条约)教授

阿尔及尔国立行政学院, 培训非洲大陆学生

演讲、研讨会、作品和出版物:

“New issues in US foreign policy”(“美国外交政策的新问题”), 美国华盛顿特区约翰·霍普金斯大学高级国际研究学院, 1964年;

“Droit international africain”(《非洲国际法》), 喀麦隆雅温德, 1984年;

“L’Algérie de la période numide à ce jour”(《努米底亚时期至今的阿尔及利亚》);

“Les accords de Schengen”(《申根协定》);

“Les accords de Barcelone: les flux migratoires”(《巴塞罗纳协定:移民流动》);

“关于异族夫妇的子女的父母协定”的作者;

“La dernière décennie des relations internationales — les conflits dans le monde”(《国际关系的最后十年——世界性冲突》), 阿尔及尔国立行政学院, 2000年;

“Le développement régional en Afrique”(《非洲的区域发展》), 尼亚美, 2001年;

人道主义和人权法:

“La sécurité internationale et toutes les formes des discrimination raciales dans le monde”(《国际安全和世界上所有形式种族歧视》), 国际安全专题讨论会, 阿尔及尔, 2002年;

“La mise en œuvre de la Convention internationale sur toutes les formes de discriminations raciales”(《〈消除一切形式种族歧视国际公约〉的执行情况》), 国家人权观察站(阿尔及尔)和联合国人权事务高级专员办事处, 日内瓦, 2004年;

“Le droit à l’égalité et à la non-discrimination”(《享受平等和不歧视的权利》), 开罗, 2005年;

“La convention internationale sur l’élimination de toutes les formes de discrimination: les non-ressortissants”(《〈消除一切形式种族歧视国际公约〉:非国民问题》), 开罗, 2005年, 阿尔及尔大学。

Appendix

[French only]

Informations complémentaires sur les compétences et l'éducation de base du candidat

Nourredine Amir (Algérie)

Conférencier, séminariste, travaux et publications (cont ...)

La pratique de la politique du suivi des recommandations du C.E.R.D (Association des Juristes Internationaux, Genève, 2008);

Publication parue dans « International law studies Journal », Décembre 2012 : « La discrimination et la haine religieuse et leur impact dans les relations internationales ».

Compétences:

Sociologie;

Analyse Sociologique de l'Histoire algérienne;

Analyse économique;

Mathématiques-Statistiques (appliquées) Macroéconomie-Microéconomie;

Observation sociale ; Méthodologie sociologique ; Psychologie sociale;

Sociologie culturelle et politique ; Inventaire critique des sciences sociales;

Economie du socialisme;

Méthode des sciences juridiques;

Lecture d'auteurs sociologiques;

Etude des Chartes de la Révolution Algérienne;

Théorie du système social et de la formation de la personnalité;

Sociologie rurale et urbaine ; Fléaux sociaux et urbains ; Economie rurale;

Méthodologie et Techniques de Recherche;

Géographie humaine – Géographie humaine du Maghreb;

Sociologie du changement social et des fonctionnements des sociétés;

Analyse critique du fonctionnement des théories contemporaines;

Analyse sociologique des Révolutions agraires;

Expert en Politique de Défense: Désignation par les Ministres africains de la Défense de l'OUA et reconnu par la commission de désarmement à l'ONU;

Relations Internationales; Désarmement ; Droit et Questions juridiques ; Economie Internationale;

La Russie et le Tiers Monde;

Les grandes puissances au Proche-Orient;

Sémiotique des relations internationales;

Analyse systémique et relations internationales;

Le problème palestinien et les pays arabes;

Contrôle des armes et désarmement;

Stratégie et relations internationales;

La stratégie des grandes puissances;

Aspects juridique du nouvel ordre économique international;

Aspects juridiques relatifs au transfert de technologie et commerce international;

Le nouveau droit de la mer;

Questions juridiques actuelles de l'intégration économique régionale en Afrique;

Les régimes fluviaux internationaux;

Le droit de décolonisation;

Distinctions;

Membre de l'Armée Algérienne de Libération Nationale;

Médaille du corps consulaire de Strasbourg;

Médaille de la ville de Strasbourg;

Médaille du Conseil Général de Strasbourg;

Médaille des Universités Louis Pasteur et Robert Schumann de Strasbourg.

附件二

奥马鲁·博卡先生(马里)

出生日期和地点: 1954年5月25日, Kirchamba, Diré 区

学历和大学学位:

基础教育文凭, 高中水平, Diré, 1972年

哲学—语言中等教育证书, 通布图法文—阿拉伯文中学, 1975年

国家行政学院法学部毕业证书, 巴马科, 1979年

法国国立司法学院国际部毕业证书, 巴黎, 1981年

刑法和犯罪学硕士学位, 图卢兹社会科学学院, 1981年

刑法和犯罪学博士学位, 图卢兹社会科学学院, 1986年

其他培训课程和实习情况:

关于麻醉品的培训研讨会, 洛美, 巴马科, 1987-1988年

关于母乳喂养、母乳替代品和国际法律框架的培训课程, 瓦加杜古, 1989年

接受日内瓦人权研究所关于人权问题的培训实习, 瑞士和法国斯特拉斯堡, 1991年

关于美国司法制度的介绍性培训课程和研讨会(华盛顿、堪萨斯城、新奥尔良、里诺、芝加哥、旧金山、纽约), 1996年

国际发展法组织教员培训, 罗马, 2001年

参加几十个各种主题的初次和后续培训研讨会

职业经历:

司法部顾问, 1981年。责任领域:立法。参加政府总秘书处的立法筹备工作

国家行政学院全职教授, 1984年。演讲人、毕业论文导师

刑事事务国家助理干事, 1987年。负责制定刑法、执行处罚条款、人力资源行政管理

国家安全法院法官(累计三年, 同时担任刑事事务国家助理干事), 1987年。担任法院商务庭法官, 处理破坏公共财产的严重刑事起诉案件, 或主持审讯

一审法院高级调查法官, 巴马科第三区, 1989年。负责组建法庭、调查程序

总理办公厅技术顾问, 1991年:编写研究摘要, 参加会议和其他项目

一审法院高级调查法官, 巴马科第三区, 1992年

司法部任务负责人, 1993年:制订和执行司法现代化项目, 设立司法现代化部门及制定多年期司法改革计划

国家司法培训研究所(INFJ)所长, 1993年:为司法人员设计、开发、实施初次及后续培训方案并开展后续跟进工作;管理人力资源;推出体制、教学法、工作场所和基础设施改革举措 (Zopp 研究:展望2010—国家司法培训研究所改革总体规划, 国家司法培训研究所建筑物整合总体规划等。)

开发和组织不同领域的培训研讨会, 例如:

高等法院对非洲法律标准化发挥的作用。The Association des Hautes Juridictions Francophones(以法语为工作语言的高等法院协会)是该研讨会的产物;

参加了Espace d'Interpellation Démocratique(民主讨论论坛)的设计。

开发和组织不同领域数百次培训研讨会, 主题包括:

土地法;

司法和媒体;

人权;

腐败；

公民培训；

司法程序；

道德；

法院登记册

社区法等等。

Appendix

[French only]

Informations complémentaires sur les autres activités et distinctions honorifiques du candidat

Oumarou Bocar (Mali)

Autres activités

Consultant ayant mené des expertises dans des domaines diversifiés. Exemple: Droits de l'Homme, le Droit de l'Enfant, Droit de la Femme, Droit de la Presse, Droits Humains et VIH/SIDA, Formation à la Citoyenneté, Droit Foncier, Développement institutionnel etc.

Conférencier ou intervenant à l'occasion de plusieurs rencontres, travaux, séminaires nationaux, internationaux au Mali et à l'Etranger.

Professeur vacataire à l'Ecole Nationale d'Administration (1982–1983 et 1987–1991): Dispense des cours magistraux en Droit Pénal Général, Procédure Pénale, Droit Pénal Spécial, Droit Pénal des Affaires, dirige des travaux en Droit Civil, encadre des travaux de recherche.

Professeur vacataire au Centre de Développement Communautaire (1982–1986): Dispense des cours magistraux en Droit Civil, dirige des travaux de recherche;

Formateur à l'Ecole d'État-major: Dispense des conférences en Droit International Humanitaire.

Formateur à la Cellule de Perfectionnement en Administration et Gestion (CEPAG): Assure des formations en direction des Gouverneurs de région, des Commandants de Cercle, des Chefs d'Arrondissement, des Douaniers à travers tout le pays.

Chercheur associé pour l'élaboration du budget (gestion axée sur les résultats GAR)

Membre du Conseil Supérieur de la Magistrature (deux mandats)

Membre du bureau du Syndicat Autonome de la Magistrature (un mandat)

Membre du Conseil de l'Ordre des Pharmaciens (3 mandats)

Membre fondateur de l'Association Malienne des Droits de l'Homme

Fondateur d'une Association Villageoise de Développement local

Membre du Conseil d'Administration de l'ERSUMA

Distinctions honorifiques

Chevalier de l'Ordre National

Officier de l'Ordre National

Commandeur de l'Ordre National

Ciwara d'Excellence (offert à la Commission de Rédaction du Rapport National – Unicef dont j'étais le Président).

附件三

马克·博叙伊先生(比利时)

出生日期和地点: 1944年1月9日, 比利时根特

工作语言: 荷兰语、法语、英语

现任职位/职务：

比利时宪法法院院长(2007年10月9日至2014年1月8日)

主要职业活动：

比利时宪法法院法官(自1997年1月底起)

国际公法教授，安特卫普大学，1977-2007年

难民和无国籍人总署署长，1987-1997年

学历：

哈塞尔特大学荣誉法律博士，2011年；日内瓦大学政治学博士(日内瓦国际问题高级研究院)；根特大学法律博士，1968年

斯特拉斯堡人权问题国际研究所国际法和比较人权法毕业证书，1972年

约翰斯·霍普金斯大学高级国际问题研究院博洛尼亚中心，国际关系证书，1969年

与委员会的任务相关的其他主要活动：

消除种族歧视委员会委员(2000-2003年)和报告员(2001年)

联合国增进和保护人权小组委员会委员(1981-1985年；1992-1999年；2004-2006年)、报告员(1992年；1997年)、副主席(1983年；1999年；2005年)和主席(2006年)

反对种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍现象世界会议《宣言》草案工作组主席/报告员，德班，2001年

联合国人权委员会比利时代表(1986-1991年)、副主席(1986年)和主席(1989年)

这方面最近的出版物：

“Nationalité et minorités en droit international”(《国际法中的民族和少数群体》)，载于Droit international et nationalité. Colloque de Poitiers de la Société française pour le droit international, 巴黎, Pedone, 2012年, 第145-163页

“Strasbourg et les demandeurs d’asile: des juges sur un terrain glissant”(《如履薄冰的法官：欧洲人权法院和对寻求庇护者的处理》)，布鲁塞尔, Bruylant, 2010年, 第189页

“The South African Constitutional Court and Socio-economic Rights”(《南非宪法法院和社会经济权利》)，载于Liège, Strasbourg, Bruxelles: parcours des droits de l’homme: Liber amicorum Michel Melchior. Limal, Anthemis, 2010年, 第281-309页

“Témoignage d’une présence belge au sein des organes des Nations Unies en matière de droits de l’homme”(《比利时驻联合国条约机构代表关于人权的认识》)，载于Revue trimestrielle des droits de l’homme, 2008年, 第329-346页

“Le Conseil des droits de l’homme: une réforme douteuse ?”(《人权理事会：令人质疑的改革？》)，载于Droit du pouvoir, pouvoir du droit: mélanges offerts à Jean Salmon. 布鲁塞尔, Bruylant, 2007年, 第1183-1192页

“Le mandat et le statut des experts indépendants”(《独立专家的任务和应遵守的规则》)，载于Decaux, Emmanuel, ed., Les Nations Unies et les Droits de l’Homme. 巴黎, Pedone, 2006年, 第209-216页

《关于〈经济、社会、文化权利国际公约〉第二条第二款规定的歧视的研究》，联合国人权委员会增进和保护人权小组委员会，初步报告，E/CN.4/Sub.2/2005/19

(与Stefan Sottiaux合写)，“Hate Speech” & “Immunities”(《仇恨言论和豁免》)，载于Shelton, Dinah, ed., 《种族灭绝和反人类罪行百科全书》，第一卷, 第433-436页及第二卷, 第485-488页, 纽约, Thomson Gale, 2005年

(与Stef Vandeginste合写)，“The issue of reparation for slavery and colonialism and the Durban World Conference against Racism”(《针对奴役和殖民主义的赔偿问题与德班反对种族主义世界会议》)，载于《人权法杂志》，2001年, 第341-350页

《扶持行动的概念和实际做法》，联合国人权委员会增进和保护人权小组委员会，最后报告，E/CN.4/Sub.2/2002/21

“Les lois belges relatives à la répression du racisme”(《与制止种族主义相关的比利时法律》)，载于Decaux, Emmanuel, ed., Le droit face au racisme. 巴黎, Pedone, Publications de la Fondation Marangopoulos pour les droits de l’homme, Série No. 4, 1999年, 第118-125页

附件四

阿纳斯塔西娅·克里克莱女士(爱尔兰)

出生日期和地点：1950年9月7日

工作语言：英语、德语和爱尔兰语，西班牙语和法语基本熟练

现任职位/职务：

2010年1月当选消除种族歧视委员会委员，委员会主席团成员和报告员

爱尔兰国立大学应用社会研究系主任，梅努斯

学历：

都柏林学院社会科学学士，1971年

斯旺西威尔士大学应用社会研究研究生证书及社会工作合格证书，1981年

布拉德福大学社区研究硕士，1982年

与委员会的任务相关的活动：

委员会现任委员、主席团成员和报告员

欧洲联盟(欧盟)基本权利机构管理和执行委员会首任主席(2007-2010年)

欧盟种族主义和仇外现象监测中心首位女性主席(2003-2007年)

欧洲安全与合作组织(欧安组织)轮值主席负责打击种族主义，仇外心理和歧视问题的个人代表，同时也侧重于针对基督教徒和其他宗教成员的不容忍和歧视问题(2004-2008年)

欧洲委员会《少数民族框架公约》咨询委员会成员(2002-2006年；2010-2014年)

欧洲反对种族主义网络和爱尔兰反对种族主义网络的创始人

全国种族主义和不同文化间主义问题协商委员会(爱尔兰)主席(1999-2009年)

爱尔兰利比亚支持小组主席，2013年

Pavee Point国家游民中心创始人及主席

全球移徙政策协会创始人，2012年

相关出版物、论文、撰稿：

消除种族歧视委员会关于仇恨言论的磋商会议联合主席，日内瓦万国宫，2012年8月

欧洲基本权利平台第五届会议主旨发言，维也纳，2012年4月

为关于宗教自由的专家研讨会撰稿，日内瓦促进人权协会，日内瓦，2012年12月

为人权高专办关于两性平等和宗教及信仰自由研讨会撰稿，日内瓦，2013年1月

法律协会年度人权会议主旨发言，都柏林，2011年10月

为生殖权利中心磋商撰稿，纽约，2011年11月

参加加强联合国人权条约机构系统都柏林第二次研讨会，2011年11月

为题为“关于落实联合国条约机构结论性意见：欧洲国家和区域机制的作用”的高级别研讨会撰稿，联合王国布里斯托尔大学，2011年9月

为联合国少数群体问题论坛撰稿，2008、2009和2011年

为言论自由问题工作组第一项非洲/欧洲联合倡议撰稿，突尼斯，2011年12月

Effective Minority Participation: Challenges and Opportunities in Ireland and Europe (《少数群体的有效参与：爱尔兰和欧洲的挑战与机遇》)，在少数群体问题论坛上的发言，瑞士日内瓦，2009年11月

Connecting Communities of Discourse: How the Judiciary, Academic, Government and International Institutions Further the Work of Religions Freedom(《连接言语社团：司法机构、学术界、政府和国际机构如何促进宗教自由工作》)，‘国际法和宗教专题研讨会’第十六届年度会议主旨发言，布里汉姆青年大学法律和宗教研究国际中心，美国犹他州，2009年10月

欧盟基本权利机构关于罗姆人住房问题的欧洲会议开幕词和闭幕词，比利时布鲁塞尔，2009年10月

Indicators on the Rights of the Child in the European Union(《欧洲联盟儿童权利的指标》)，欧盟儿童问题监察员年度会议主旨发言，法国巴黎，2009年9月

Racism in Europe: Old Issues, New Challenges(《欧洲的种族主义：老问题，新挑战》)，在美国赫尔辛基委员会的发言，美国华盛顿国会山，2008年7月

Linking inclusion and Equality(《将包容和平等联系起来》)，在欧盟委员会反对歧视方案年度会议上的闭幕发言，北爱尔兰

兰贝尔法斯特, 2008年6月

Supporting Human Rights in the European Union(《欧洲联盟支持人权》), 在阿拉伯/欧洲人权对话期间的发言, 摩洛哥拉巴特, 2008年5月

EU Anti Discrimination Policy and Practice(《欧盟的反歧视政策与做法》), 在中国社会科学院法学研究所的发言, 中国北京, 2008年5月

附件五

雷吉斯·德古特先生(法国)

出生日期和地点: 1940年10月26日, 法国塔恩省Paleville

工作语言: 法语(母语)、西班牙语、英语

现任职位/职务:

消除种族歧视委员会委员, 2006至2008年任委员会主席; 法国国家人权咨询委员会委员及副主席; 法国外交部道德委员会委员; 巴黎律师协会人权培训学院副院长; 法国最高法院名誉首席检察长

主要职业活动:

专业领域: 司法职能, 司法部和法国最高法院; 国际职能, 法国外交部(专门研究国际公法和国际私法及人权问题)

国内工作经历: 法国最高法院首席检察长(2001-2010年); 法国跨国儿童领养管理署署长(1999-2001年); 最高法院检察长(1993-2000年), 巴黎上诉法院检察长(1989-1993年); 法国外交部法律司副司长(1985-1990年)和法律顾问(1977-1981年); 法国司法部刑事司副司长(1984-1985年); 法国司法部长(Robert Badinter)私人办公室副主任(1983年); 法官(自1970年起)。

学历:

法律学位

斯特拉斯堡国际比较法学院私法、犯罪学和比较国际法高等研究毕业证书

图卢兹政治研究学院毕业证书

法国国家法官学院毕业证书

图卢兹商会西班牙研究证书

与消除种族歧视委员会任务有关的领域的其他主要活动:

德古特先生曾在2006至2008年担任委员会主席, 作为委员会现任委员, 他通过参加委员会间会议, 担任个人投诉程序问题报告员。除此以外, 他还是欧洲反对种族主义和不容忍委员会副委员及欧洲人权法院特别法官。他在法国国家法官学院、国家行政学院和另一些大学进行有关委员会的作用的讲座。此外, 他还曾担任欧洲委员会人权指导委员会委员和主席(1995-1996年)、欧洲委员会犯罪问题委员会委员和法国外交部法律司副司长。

这方面最近的出版物

为人权高专办关于人权条约机构的影片及人权条约司关于这些条约机构个人投诉程序的第13期通讯撰稿

为关于加强联合国和区域人权机制之间合作的国际讲习班(日内瓦, 2012年12月12-14日)撰稿

发表每年在法国国家行政学院、法国国家法官学院和另一些大学所作关于消除种族歧视委员会的演讲, 见Revue trimestrielle des droits de l'homme(《人权评论季刊》)和Revue générale du droit international public(《国际公法一般评论》)

附件六

塞尔吉奥·达里奥·迪·焦亚先生(阿根廷)

出生日期和地点: 1957年12月31日, 阿根廷布宜诺斯艾利斯

工作语言: 西班牙语、英语、法语和意大利语

现任职位/职务:

布宜诺斯艾利斯市立法院第二副院长办公室主任和参议院秘书

律师职业

社会心理学者和Fundación Angela María Aieta de Gullo para la protección y defensa de los derechos económicos sociales y culturales (FAMAG)(Angela María Aieta de Gullo保护和捍卫经济、社会和文化权利基金会)执行主任

主要职业活动：

律师—自1979年7月6日起从事公法活动

布宜诺斯艾利斯国立大学法学院本科和研究生公法教授(国家的理论、议会法、宪法法和打击有罪不罚)

博士学位，布宜诺斯艾利斯国立大学

宪法法和国家的理论全职教授，帕勒莫大学

FAMAG执行主任(见上文)

学术资历：

律师/辅助律师

社会心理学者

布宜诺斯艾利斯国立大学法学院常任助理教授

与委员会任务有关的领域的其他主要活动：

阿根廷联邦政府下设国家打击歧视、仇外心理和种族主义研究所(INADI)前理事(2000-2004年)

大赦国际阿根廷分部前执行主任(2002-2003年)

人权常设会议执委会前成员(自1984年起)

这方面最近的出版物：

Aportes para una Teoría del Estado. Estado de Derecho, Derechos Humanos y Lucha contra la Impunidad en un Mundo Globalizado. Legitimidad y Responsabilidad Internacional del Estado(《对有关国家的法律的贡献：在全球化世界中的法治、人权和打击有罪不罚；国家的合法性和国际责任》), Instituto Torcuato Di Tella: 2008年

“Derechos humanos y discriminación”(《人权与歧视》), 载于报纸Cada 17, 2011年

“Criminalidad y discriminación”(《犯罪与歧视》), 载于报纸Cada 17, 2011年

附件七

阿菲瓦—金德纳·侯胡埃多女士(多哥)

出生日期和地点：1956年11月23日，科特迪瓦阿比让

工作语言：流利使用法文读、写、说；可用英文读、写，口语较为流利

现任职位/职务：

高级法官

大学学历：

2004年—法国南特大学基本权利研究生学位

2003年—非洲商法协调组织(OHADA)区域法律教育证书

2000年—国际行动研究培训中心(CIFRA)—德国技术合作机构(GTZ)提供的行动研究专门培训课程，布基纳法索瓦加杜古

1984年—法国国家法官学院司法学毕业证书，法国巴黎

1983年—国家行政学院—第三级毕业证书，多哥洛美

1980—法学硕士学位

职业经历：

非洲商法协调组织国家委员会协调员(自2012年9月起)；

多哥司法职业培训中心董事会主席(自2010年起)

多哥“司法系统现代化国家方案”协调员(2006-2012年)

研究和司法现代化部门负责人(2008-2012年)；

多哥司法部司法事务司监察主任(2003-2007年)；

多哥司法部司法事务司助理监察主任(2001-2003年);

多哥最高法院法官(1997-2001年);

洛美上诉法院助理检察官(1996-1997年);

洛美上诉法院法官(1993-1996年);

高级审查法官(1990-1993年);

洛美一审一级法院第一刑事庭庭长(1987-1990年);

入职, 多哥司法机构(1985年)。

专门知识领域:

司法部联络人

代表司法部参与制订和撰写《减贫战略文件》(PRSP2);

代表司法部参与制订和撰写《为促进就业加快增长战略》(SCAPE);

代表司法部参与制订和撰写所有与次区域经济融合、西非国家中央银行/西非经济和货币联盟相关的文书(WAEMU);

司法职业培训中心(CFPJ)作为临时执委会开展工作的工作组主席。

法律顾问

难民地位资格国家委员会成员(联合国难民署);

非洲和平与解决冲突战略咨询师—非洲战略研究中心(ACSS)多哥成员;

国家性别和发展问题培训师团队成员—担任以下机构性别和发展问题方面的培训师和顾问:

联合国开发计划署(开发署);

联合国人口基金(人口基金);

联合国儿童基金会(儿童基金会);

多哥家庭福利协会(ATBEF);

非洲家庭研究中心(CAFS);

卫生部家庭健康处;

规划部规划和人口司;

社会事务、提高妇女地位和保护儿童司。

法律专门知识, 非洲商法协调组织

非洲商法协调组织区域高等司法学院理事(自2011年起);

非洲商法协调组织成员国专家委员会成员;

非洲商法协调组织审查《有关一般商法的统一法》和《证券统一法》的成员国专家委员会前主席(2010年);

非洲商法协调组织国家委员会协调员(2003至2005年, 以及自2012年起);

非洲商法协调组织区域和国家法律培训师。

Appendix

[French only]

Informations complémentaires sur les autres activités, publications, études et mémoires et distinctions honorifiques du candidat

Afiwa-Kindena Hohoueto (Togo)

Expertises professionnelles (cont ...)

Enseignante

Enseignante de droit dans le cadre du programme de formation initiale et de renforcement des capacités des officiers de la Police Judiciaire (Police et Gendarmerie) – Togo (1986–1990);

Enseignante de droit pénal et procédure pénale à l'École Nationale d'Administration (ENA), cycles II et III – Togo.

Organisatrice et animatrice d'ateliers de formation juridique

Coordonnatrice d'ateliers de renforcement des capacités des personnels judiciaires (magistrats, greffiers, avocats, huissiers de justice, notaires, commissaires priseurs, OPJ).

Compétences techniques spécifiques

Juriste de grande expérience (28 ans de service aussi bien dans des fonctions juridictionnelles qu'administratives et de contrôle); technicité assurée; créativité;

Membre actif des OSC de droits humains: connaissance du terrain, formatrice juridique communautaire;

Évaluatrice de projets de développement.

Aptitudes à la gestion administrative et budgétaire

Expériences acquises dans la gestion des projets; apprentissage rapide des procédures des différents bailleurs;

Respect des normes et de la hiérarchie, capacité de mobilisation des compétences et des fonds.

Aptitudes à l'encadrement (information, délégation, responsabilisation)

Expérience de supervision: chef de service depuis toujours sur le plan professionnel; rompue au travail en équipe, en partenariat et en réseau;

Diligente, contact facile, courtoise et respectueuse; bonnes relations avec les collègues; capacité d'écoute, d'analyse et de synthèse.

Engagements communautaires

Promotion féminine

Membre fondatrice et activiste de l'ONG GF2D (Groupe de réflexion et d'action Femme – Démocratie – Développement);

Chargée de programme juridique au GF2D (1994–1997);

Formatrice en éducation juridique communautaire et encadrement juridique des CVD (comités villageois de développement);

Formatrice de parajuristes et animateurs d'éducation civique;

Secrétaire générale adjointe du GF2D (1999–2003);

Membre et activiste du WILDAF-TOGO/FEDDAF (Réseau régional Femmes Droits et Développement en Afrique);

Membre de la Fédération Internationale des Femmes de Carrières Juridiques (FIFCJ);

Membre de la Fédération Africaine des Femmes juristes.

Lions Club International

Membre fondateur et Past – Présidente du Lions-club Lomé-Soleil;

Past – Présidente de la Zone 171 – Afrique;

Formatrice de District 403 A de l'Association Internationale des Lions Clubs.

Publications, études et mémoires

Hohoueto Afiwa-Kindéna, Élaboration et rédaction de l'Avant-projet de Loi révisant la Loi sur les Réfugiés au Togo (2012);

Coordonnatrice des groupes de révision du code pénal et du code de procédure pénale (2010–2012);

SARR Fatou/Hohoueto Afiwa Kindéna, Analyse diagnostic et Stratégie nationale d'intégration du Genre dans les politiques et programmes au Togo – Togo/PNUD (2005–2006);

HOHOUE TO Afiwa Kindéna, La remise en cause de la neutralité du droit dans le traitement des femmes au Togo: accessibilité des femmes aux services juridiques et judiciaires, Mémoire DESS Droits Fondamentaux, Université de Nantes – France (Mai 2004);

Hohoueto Afiwa-Kindéna: Module Genre – Citoyenneté – Développement, Direction Générale de la Promotion Féminine/UNFPA (2003);

Hohoueto Afiwa-Kindéna: Étude sur le cadre juridique, droit coutumier et exposition des femmes au VIH – SIDA, ATBF/UNIFEM

(Juin 2003);

Hohoueto Afiwa-Kindéna: Étude sur les disparités entre la législation nationale et la CEDEF – Ministère des Affaires Sociales/UNICEF (Juin 2002);

Rapport initial du Togo sur la CEDEF (Avril 2002);

Hohoueto Afiwa-Kindéna/Kuwonu Kafui: Élaboration et rédaction de l'avant-projet de la loi sur la santé de la reproduction, Étude commandée par la Direction de la Planification et de la Population (2002);

Hohoueto Afiwa-Kindéna: Élaboration et rédaction du manuel "Pour une société sans violences au Togo" à l'intention des OPI, Magistrats et Avocats – WILDAF/FEDDAF (Juin 2002);

Hohoueto Afiwa-Kindéna: Étude comparative sur les disparités entre la législation nationale et la CEDEF – Ministère des Affaires Sociales, de la Promotion de la Femme et de la Protection de l'Enfance/UNICEF (Juin 2002);

Hohoueto Afiwa-Kindéna/AREMU Lassissi, Étude sur l'amélioration des moyens de prise en charge financière des soins de santé reçus par les femmes portefaix du grand marché de Lomé – Mémoire de la Recherche-Action GTZ, Lomé (2000);

Hohoueto Afiwa-Kindéna, Le divorce au Togo – Livret d'informations GF2D/CRIFF (2000).

Distinctions et prix

Nominée de la première édition de reconnaissance "Femme Leader de l'année", Lomé (2009).

附件八

罗夫尚·伊斯梅洛夫先生(阿塞拜疆)

出生日期和地点: 1971年5月8日, 阿塞拜疆

工作语言: 阿塞拜疆语(母语)、英语、俄语、土耳其语和乌克兰语(初级)

现任职位/职务:

阿塞拜疆共和国宪法法院法官

国立巴库大学宪法法副教授

主要职业活动:

2010年6月至今—阿塞拜疆共和国宪法法院法官

2000年9月至2010年6月—国立巴库大学法律咨询所人权协调员

1994年9月至今—国立巴库大学宪法法系, 高级讲师、副教授(宪法法、宪法裁判、人权法)

与相关条约机构任务有关的领域的其他主要活动:

2003年10月至2003年12月—阿塞拜疆共和国议会《性别平等法》起草工作组成员

1996-2001年—巴库欧洲人权中心理事

1995年—阿塞拜疆共和国新《宪法》起草工作组成员

学历:

1994年—国立巴库大学, 法律优等生文凭(相当于法学硕士)

2000年—法律科学人選(相当于博士), 在乌克兰敖德萨国立法学院答辩

2002年2月至6月—美国印第安纳大学访问学者, 国立巴库大学—印第安纳大学联系方案研究生

2005年1月至8月—美国印第安纳大学访问学者, 富布赖特项目研究生

附件九

安瓦尔·凯末尔先生(巴基斯坦)

出生日期和地点: 1943年1月16日, 印度博帕尔

工作语言: 英语

现任职位/职务:

2007年, 消除种族歧视委员会同意由凯末尔先生接替已故阿迦·夏希先生未完成的任期。2010年, 他经缔约国选举任满整个任期。他在2010至2011年期间担任消除种族歧视委员会主席, 此前在2008至2009年期间担任委员会预警问题工作组副主席和成员。凯末尔先生曾任大韩民国、意大利、瑞典、芬兰、冰岛和加拿大报告员。

主要职业活动:

在凯末尔先生担任主席期间(2010-11年), 消除种族歧视委员会创纪录地审议了44份缔约国报告, 清除了积压的待审报告。大会欢迎“委员会努力清除积压的待审报告”(联合国大会2012年第六十七届会议关于《消除一切形式种族歧视国际公约》的决议第15段)。凯末尔先生在委员会和秘书处的支持下, 改善与缔约国沟通的质量, 在加强时间管理的同时开展了有针对性、建设性和相互尊重的对话。大会表示“赞赏委员会迄今为提高其工作方法的效率而作出的努力, 包括为进一步统一各条约机构的工作方法而作出的努力”, 并鼓励“委员会继续开展这一方面的活动”(联合国大会2012年第六十七届会议关于《消除一切形式种族歧视国际公约》的决议第11段)。

学历

宾夕法尼亚大学政治学硕士学位(1964年), (John Boyer奖学金)。曼谷朱拉隆功大学文化交流学员(1961-1963年), 研究专题: 泰国宪法的发展; 军队在泰国政治当中的作用。拉合尔政府学院文学学士学位(1960年)。华盛顿哥伦比亚特区伍德罗·威尔逊国际学者中心客座学者(1995年)。

在与所涉条约机构职责有关的领域内其他主要活动:

凯末尔先生参加了旨在加强人权条约机构体系的都柏林进程; 出席了在波兹南、首尔和都柏林举行的专家级会议以及在锡永举行的与缔约国的磋商。他于2011年9月22日在联合国总部庆祝《德班宣言和行动纲领》十周年的高级别会议以及在布鲁塞尔和日内瓦举行的机构主席会议上发言。在国家反种族歧视办公室在罗马举行的会议(2011年3月)以及教科文组织—美国—巴西“人人学会尊重他人”项目的启动仪式(2012年1月)上发言。在凯末尔先生在任期间, 消除种族歧视委员会加强了与民间社会成员的沟通, 除传统的非正式午餐时间会议以外, 每周与民间社会成员举行提供同声传译服务的会议。

1978-1982年, 作为行政和预算问题咨询委员会的成员及联合国财政紧急情况协商委员会副主席/代理主席, 凯末尔先生获得了与条约机构系统当前面临的挑战相关的预算和财政事务方面的宝贵经验。

在该领域内的最近出版物:

Committed to Pursuing an Unfinished Project: Creating space for cultural diversity and flourishing cultures. 《努力实施未完成的项目: 为文化多样性和文化繁荣创造空间》(载于与教科文组织合办、在首尔发行的SaengSaeng杂志2009年春季刊)。

附件十

穆勒哈姆·哈拉夫先生(黎巴嫩)

出生日期和地点: 1962年1月20日, 黎巴嫩贝鲁特

工作语言: 阿拉伯语与法语流利, 英语达到中等水平

现任职位/职务:

律师、大学教授、民间社会活动家

职业经历:

2005年1月至今: 哈拉夫律师事务所创始合伙人, 黎巴嫩贝鲁特

哈拉夫律师事务所是一家知名律师事务所, 其执业重点领域包括以下方面:

公司法、民法、房地产法、知识产权法、劳动法;

互联网和技术法;

刑法(儿童权利、囚犯的权利);

海外公司服务。

1991年-2004年12月: Fayeze Hajj Chahine律师事务所高级顾问, 黎巴嫩贝鲁特

Fayeze Hajj Chahine教授律师事务所是黎巴嫩的知名律师事务所, 该事务所的两名主要合伙人都分别担任过贝鲁特圣约瑟夫大学法律和政治科学系系主任这一重要职务。参与诉讼部门事务。

1989年: 在法国国家科研中心(CNRS)实习, 法国巴黎

法国国家科研中心是一家公共研究机构, 由法国政府提供资金, 进行涉及科学、人文、社会和法律等广泛门类的各种研究。

学术经历:

2005年至今:阿拉伯国家法律课程讲师, 圣约瑟夫大学法律和政治科学系, 黎巴嫩贝鲁特

2001-2009年:信息技术合同研究生课程讲师, 圣约瑟夫大学工商管理学院, 黎巴嫩贝鲁特

2006-2007年:人权法和人道主义法课程(上述两个院系的联合课程)讲师, 圣约瑟夫大学宗教科学系和文学及人类科学系, 黎巴嫩贝鲁特

1995-2004年:法国蒙彼利埃大学和黎巴嫩贝鲁特圣约瑟夫大学法律和政治科学系合办的“法律和信息技术大学文凭”创始人

1990-1996年:民法和特殊合同课程讲师, 圣约瑟夫大学法律和政治科学系, 黎巴嫩贝鲁特

2011年12月:法律博士学位评审团成员, 论文题目:不同类型电子合同, 普瓦提埃大学法律系, 法国普瓦提埃

2010年4月:法律博士学位评审团成员, 论文题目:国际社会的演变对民主化进程的影响, 圣约瑟夫大学法律和政治科学系, 黎巴嫩贝鲁特

2008年7月:法律博士学位评审团成员, 论文题目:法国和黎巴嫩司法体系中的少年司法问题, 先贤祠-索邦巴黎第一大学, 法国巴黎

2003年1月:法律博士学位评审团成员, 论文题目:商标法律制度, 里尔第二大学, 法国里尔

1997-2002年:由Michel BIBENT教授牵头的关于“法律和信息技术”研究小组成员, 蒙彼利埃大学, 法国蒙彼利埃

1994年6月:法律博士学位评审团成员, 论文题目:知识代表性和电子百科全书:了解穆斯林婚姻法的电子模式, 蒙彼利埃大学, 法国蒙彼利埃

学历:

1990年:蒙彼利埃第一大学, 法学博士优等毕业。以计算机自动化方式研究伊斯兰继承法

1986年:蒙彼利埃第一大学, 信息技术法硕士

1985年:圣约瑟夫大学法律和政治科学系, 法学硕士

1980年:Jamhour圣母学院, 高中毕业证书

各种和平倡议:

组织黎巴嫩所有宗教团体代表共同祷告活动(自2005年以来作为公共活动, 每年在所有国家电视台直播);

在黎巴嫩处于严重政治危机期间组织“为和平行走”活动;

推出题为“团结才能解放”的以志愿者为导向的运动, 由几百名志愿者在黎巴嫩战争和政治危机的不同关键时点开展实地活动;

在汽车炸弹袭击或自然灾害之后进行某些区域的重建工作。

获奖情况:

2001年:因与联合国的信息和联络工作获得法国非政府组织委员会授予的“公民主义和团结奖”;

2005年:被黎巴嫩周刊“Magazine”选为黎巴嫩最有影响力的100位人物之一;

2008年:获黎巴嫩美国大学和和平正义教育学院2008年“无名英雄奖”(“UNSUNG HERO AWARD”2008);

2010年:获圣约瑟夫大学工商管理学院校友会颁发的奖励;

2012年:获“ADYAN”协会颁发的奖励。

Appendix

[Englishonly]

Additional information on publications, conferences, associations and memberships of candidate

Melhem Khalaf (Lebanon)

Publications and conferences

1990: PhD Thesis, University of Montpellier I, “A Computer Automation approach to the Islamic Inheritance Law”

Co-Organizer and Invited Speaker at various national and international conferences and conventions dealing with various subject

matters such as Children Rights, Information Technology Laws, Civic Education for the Youth, etc.

A Partial List of such events includes:

2013 – Round Table on Syrian Refugees in Lebanon, Moderator and Speaker. The league of Kamal Jumblatt Friends. Beirut, Lebanon

2013 – The legal status of missing persons in Lebanon. Study of the decree project submitted by the Ministry of Justice. “University for All”, Saint-Joseph University

2012 – Conference on “Fighting violence through respect” organized by the Parents Committee at Notre-Dame de Jamhour, Lebanon

2011 – Seminar on “University, Religion, Police: Can we still hope to regain the lost opportunities for peace on Earth? And how?” at Notre Dame University, Lebanese Center for Societal Research, Louaize, Lebanon

2011 – Conference on “Youth and the Concept of Peace” organized by the Catholic Information Center, Lebanon

2011 – Speaker and Member of the Scientific Committee for the 9th International French Seminar on the Promotion of Security and prevention of Trauma” “Youth and Passion of Risk: At what price?” Saint-Joseph University

2011 – Youth and Civil Society – Assembly of Catholic Patriarchs and Bishops in Lebanon. Bkerke, Lebanon

2010 – Seminar on “Has it not become a matter of urgency to question Universities about the fate of Education and the Future of our Societies?” organized by the Lebanese Center for Societal Research at Notre-Dame University. The Second Reflexive Seminar

2010 – Seminar on Decentralization and the danger of a return to local feudalism. Notre Dame University, Lebanon

2009 – Conference on “Youth and the notion of justice and peace” within the framework of a seminar on Arab Women. Beirut, Lebanon

2009 – Conference on “Youth and the notion of justice and peace” within the framework of a seminar on Arab Women. Beirut, Lebanon

2008 – Living together, Input of Civil Society Associations, Managing religious diversity. Lebanon, Quebec, Canada. Saint-Joseph University

2007 – Round Table on Electronic Commerce, Faculty of Law and Political Science, Saint-Joseph University

2007 – Conference on Volunteering and the Spiritual dimension of Service rendering. University of Balamand, Lebanon

2007 – Seminar on Leadership in Civil Society Institutions. Notre Dame University, Lebanon

2004 – Arab League Conference, on contractual and legal aspects of Electronic Signature in the Arab World. Cairo, Egypt

2002 – Round Table on Law No. 422 dated June 6, 2002 on the fight against juvenile delinquency or protection of minors in legal conflicts. Beirut, Lebanon

2002 – Image of “the other” in the educational system. Holy-Spirit University

Associations & memberships (non-exhaustive list)

Former Member of the Commission for the Modernization of Laws in Lebanon at the Ministry of Justice;

Former Member of various law commissions at the Lebanese Parliament such as:

Commission for assessing the Lebanese legal arsenal related to children rights;

Assessing a draft of a new national law on Information and Communication Technologies;

Assessing a new national project for Prisons in Lebanon;

Former member of the Lebanese National Comity of “International Academy of Comparative Law” in The Hague;

Founder of “Offre Joie” Association in Lebanon, France, Iraq and other European Countries (See attached Document on Offre Joie – FARAH AL ATAA Activities);

Founding member of the Islamo-Christian initiative “Around Our Mother Mary”, an initiative that was recognized and adopted by the Lebanese government which declared March 25th of every year a National Holiday for Muslims and Christians in Lebanon;

Former National Coordinator for “Mouvement Eucharistique des Jeunes (MEJ)” an International Christian Youth Association;

Former volunteer at the Lebanese Red Cross;

Member of “Safe Citizen” Association.

附件十一

居恩·屈特先生(土耳其)

出生日期和地点: 1957年3月4日, 伊斯坦布尔

工作语言: 英语、法语、土耳其语(母语)

现任职位/职务:

2011年至今: 伊斯坦布尔博阿齐奇大学政治学与国际关系系主任

2010年至今: 消除种族歧视委员会委员

1996年至今: 伊斯坦布尔博阿齐奇大学政治学与国际关系系副教授

1996年至今: 欧洲委员会反对种族主义和不容忍委员会(ECRI)土耳其代表

主要职业活动:

讲授国际关系课程

指导研究与论文及大学相关学术活动

欧洲委员会反对种族主义和不容忍委员会的活动

消除种族歧视委员会的活动

学历:

加拉塔萨雷中学, 1976年(高中毕业)

博阿齐奇大学, 1981年(政治学学士)

纽约州立大学宾汉姆顿分校, 1985年(政治学硕士)

纽约州立大学宾汉姆顿分校, 1986年(政治学博士)

与相关条约机构任务有关的领域的其他主要活动:

欧洲委员会反对种族主义和不容忍委员会监测活动中数个国家报告的报告员。

处理欧洲委员会反对种族主义和不容忍委员会与欧洲民间社会的关系, 并就欧洲委员会成员国内的种族主义、仇外心理、反犹太主义和相关不容忍具体问题起草一般性政策建议的若干常设与特设工作组成员。

准备和/或出席各种公共活动(关于打击土耳其和其他欧洲委员会成员国内的种族主义、仇外心理、反犹太主义和相关不容忍现象的会议、研讨会、圆桌会议、媒体活动)。

在欧洲种族主义和仇外心理问题监察中心(EUMC)2007年2月重组为欧盟基本权利机构(FRA)之前担任欧洲委员会在该中心执委会的代表。

在该领域内的最近出版物:

参与欧洲委员会反对种族主义和不容忍委员会出版的若干报告、建议和宣言的起草与定稿(见委员会反对种族主义和不容忍委员会网站: www.coe.int/ecrit列表)

附件十二

若泽·奥古斯托·林格伦·阿尔维斯先生(巴西)

出生日期和地点: 1946年6月22日, 巴西里约热内卢州尼泰罗伊

工作语言: 葡萄牙语、英语、法语、西班牙语

现任职位/职务:

巴西驻萨拉热窝(波斯尼亚和黑塞哥维那)大使

消除种族歧视委员会委员, 2002年首次当选

主要职业活动:

外交官, 自1970年起

巴西驻联合国代表团前参赞, 纽约(1985-1988年)

出席前联合国人权委员会会议(1986–1996年)

前驻索非亚(2002–2006年)和布达佩斯(2006–2008年)大使

出席世界人权会议，维也纳，1993年。世界人权会议协助谈判《维也纳行动纲领》“工作队”协调员，维也纳，1993年

出席国际人口与发展会议，开罗，1994年

巴西对外关系部人权与社会问题司司长，1995-1996年

出席主题为“谋求平等、发展与和平”的第四次妇女问题世界会议，北京，1995年

出席联合国人类住区会议(人居二)，伊斯坦布尔，1996年

出席种族主义、种族歧视、仇外心理和有关不容忍行为世界会议，德班，2001年

不同文明联盟国家协调员，巴西利亚，2008-2010年

学历：

里约热内卢州联邦大学法学院毕业，1969年

巴西对外关系部外交学院(Instituto Rio-Branco)毕业，1969年

巴西对外关系部外交学院(Instituto Rio-Branco)高级研究课程(博士学位)毕业，毕业论文题目“The United Nations and Human Rights: the Operation of a System in Crisis”(“联合国与人权：在危机中开展活动的体系”)，1989年

与相关条约机构任务有关的领域的其他主要活动：

联合国前防止歧视及保护少数群体小组委员会成员，日内瓦，1994-1997年

人权委员会成员，巴西利亚，1991-1996年

在塞萨洛尼基、斯坦福、伯克利、巴塞罗那、巴西利亚、圣保罗和里约热内卢等大学作有关联合国和国际人权制度的讲座

在该领域内的最近出版物：

International Relations and Social Issues: The Decade of Conferences(《国际关系与社会问题：会议的年代》)，巴西利亚，IBRI/FUNAG, 2001年

The Durban Conference Against Racism and Everyone’s Responsibilities(《德班反对种族主义会议与每个人的责任》)，H.R. Netherlands Quarterly(《荷兰人权季刊》)，Vol. 21, No. 3, 2003年9月

Human Rights in Post-Modernity(《后现代中的人权》)，圣保罗，Ed. Perspectiva, 2005年

The Committee on the Elimination of Racial Discrimination in action (2002-05) (《消除种族歧视委员会在行动(2002-2005)》)—里约，CEBRI, Dossiê Vol. 2, 2005年

“Race and Religion in the United Nations C.E.R.D.”，(《联合国〈消除一切形式种族歧视公约〉中的种族与宗教》)，University of San Francisco Law Review(《旧金山大学法律评论》)，V. 42, N. 4, 2008年春

附件十三

马斯利·奎拉曼(菲律宾)

出生日期和地点：1967年1月6日，菲律宾高山省萨加达

学历：

初等教育：Nuro Central小学，玛京达瑙省Upi(六年级优等毕业)，玛京达瑙省Upi圣方济各中学(七年级优等毕业)

中等教育：玛京达瑙省Upi圣方济各中学(特优毕业)

大学：棉兰佬岛国立大学—马拉威市主校区，英文专业学士学位(优等成绩毕业，享受全额奖学金)

研究生：科塔巴托市国立理工学院，科塔巴托市，完成公共管理硕士课程要求，享受公务服务委员会奖学金

外国奖学金/研究金：英国政府关于落实人权条约的Chevening研究金课程，诺丁汉大学(个人要求延期)

工作经历：

被任命

大学教员，科塔巴托市

发展管理官员(二级);研究专家(二级);旅游运营监管官员;旅游运营高级官员, 棉兰老穆斯林自治区旅游局

特别问题—土著人特别问题总统顾问办公室人事参谋(五级), 马尼拉马拉干鄢

土著问题全国委员会赋权和人权问题办公室主任(四级)

土著问题全国委员会执行主任(四级)

被指派

棉兰老穆斯林自治区旅游局监管办公室执行秘书;监管办公室特别问题部门主任;三宝颜卫星办公室主任;以及南拉瑙省旅游运营部门主任

特别问题总统顾问办公室(OPASC)—土著人特别问题办公室(IPSCO)执行助理, 马拉干鄢

现任职务:

土著问题全国委员会政策规划和研究办公室主任(四级)

工作/国外宣传活动:

马来西亚沙巴“熟悉—评估之旅(FAST)”, 文莱—印度尼西亚—马来西亚—菲律宾(BIMP)—东亚增长区域(EAGA)探索倡议, 1993年11月8日至16日, 马来西亚沙巴

马来西亚沙巴州山打根和亚庇与棉兰老穆斯林自治区之间的“生态旅游交流方案倡议”, 1998年5月4日至10日, 马来西亚沙巴

联合国开发计划署(开发署)和人权事务高级专员办事处(人权高专办)主办的“从基于人权的发展方针中汲取教益区域磋商”, 2005年9月20日至21日, 泰国曼谷

交流方案:代表土著问题全国委员会主席提交题为“菲律宾土著问题全国委员会:对土著人民的影响”的论文, 2006年8月9日至13日, 马来西亚沙巴州亚庇

由加拿大外交和国际贸易部主办的题为“加拿大土著人民参与国外防止冲突和建设和平的努力”的圆桌论坛, 2007年3月14日至17日, 加拿大渥太华

作为菲律宾驻联合国代表团联合代表参加“土著人民常设论坛第六届会议”, 2007年5月14日至25日, 美国纽约联合国总部

作为菲律宾团队成员参加菲律宾政府在联合国人权理事会普遍定期审议期间的介绍, 被总统办公室总统人权委员会执行秘书兼主席给予“宝贵参与”的称赞, 2008年4月10日至16日, 联合国日内瓦办事处, 瑞士日内瓦

参加并担任题为“国家土著人民权利机构的作用”的会议顾问, 2008年10月17日至24日, 印度新德里

作为菲律宾代表团成员参加联合国经济、社会和文化权利委员会第四十一届会议期间对菲律宾关于《经济、社会、文化权利国际公约》执行情况的第二至第四次合并报告的审议, 2008年11月8日至16日, 联合国日内瓦办事处威尔逊宫, 瑞士日内瓦

作为菲律宾代表团成员参加联合国禁止酷刑委员会第四十二届会议期间对菲律宾关于《禁止酷刑公约》执行情况的第二至第五次合并报告的审议, 2009年4月25日至5月1日, 联合国日内瓦办事处威尔逊宫, 瑞士日内瓦, 受到总统办公室总统人权委员会执行秘书兼主席的“深切感谢”, 被给予“宝贵参与”的称赞

作为菲律宾代表团成员及土著问题全国委员会技术工作组联络员参加联合国消除种族歧视委员会对菲律宾在《消除一切形式种族歧视国际公约》之下第十五至二十次定期报告的审议, 2009年8月18日至19日, 联合国日内瓦办事处威尔逊宫, 瑞士日内瓦

Appendix

[Englishonly]

Additional information on work/advocacy exposures abroad, awards, eligibility and training/seminars of candidate

Masli Quilaman (Philippines)

Work/advocacy exposures abroad (cont ...)

Participated in the Workshop: “Indigenous Peoples and Peace building: A compilation of Best Practices” by the United Nations System Staff College (UNSCC), November 9 to 13, 2009, Barcelona, Spain

Participated during the 2nd Interactive Regional Dialogue on the UN Declaration on the Rights of Indigenous Peoples and the UN Mechanisms on the Promotion and Protection of Indigenous Peoples’ Rights sponsored by the UN Office of the High Commissioner for Human Rights-Regional Office for South-East Asia and UNDP Regional Centre in Bangkok, December 14 to 15, 2009,

Bangkok, Thailand

Awards Received

Consistent Boy Scouts of the Year awardee, 1979–1985 and the 1st Rizalian Scout Awardee (highest rank in the BSP), Province of Maguindanao, consistent YMCA Leadership Awardee and Gerry Roxas Leadership Awardee

Eligibility

Second Level: Presidential Decree 907 Grantee (Special granted to honour graduates of Civil Service Commission recognized prestigious colleges/universities in the Philippines)

Third Level: Career Service Executive Eligibility (CSEE) Career Executive Officer (CEO) VI, Passed the Assessment Center for CESO ranking

Trainings/seminars/conferences/fora

Attended various key resource information-sharing, capability building exercises and trainings, and administrative-development management planning Activities at the 1st, 2nd, and 3rd level career positions

Linkages

157 Civil Society Organizations Nationwide (NGOs, IPOs, Church Organizations, & the Academe);

63 Indigenous Peoples Provincial Consultative Bodies; 3 City Consultative Bodies; and, 1 National Consultative Body with membership composed of Traditional Leaders, Elderly, Women, & Youth emanating from Ancestral Domains, Resettled Communities, Tribal Councils & Indigenous Peoples Organization.

附件十四

吕西安·拉科托尼埃纳(马达加斯加)

出生日期和地点：1949年9月29日，安塔那那利佛

工作语言：马达加斯加语：母语；法语：读、写、说(流利)；英语：读、写、说(中等水平)

现任职位/职务：

一级法官、司法部人权和国际关系局局长

职业经历：

1980年—司法官入学考试成绩优异；

1980年—多芬堡一审法院法官；

1981-1985年：安塔那那利佛一审法院检察官；

1986-1996年：安塔那那利佛一审法院第一检察官；

1997-2002年：安塔那那利佛上诉法院刑事法院院长；

2003-2008年：

司法部研究室主任；

与开发署合作项目全国主任；

自2003年起：编写人权报告部际委员会主席；

自2008年起：人权和国际关系局局长。

工作和成绩：

保护人权遭受侵犯穷人人权之家倡导人、创建人和业务负责人；

编写与人权相关的初次和定期报告部际委员会的发起人；

编写及介绍马达加斯加对条约(《消除一切形式种族歧视国际公约》、《消除对妇女一切形式歧视国际公约》、《公民权利和政治权利国际公约》、《经济、社会、文化权利国际公约》)机构的报告；

起草提交普遍定期审议的国家报告；

作为马达加斯加代表团成员参加普遍定期审议；

在普遍定期审议机制内担任三国小组成员，审议报告(摩洛哥—贝宁—布基纳法索—巴林—埃及)；

为法院设计和提供支持工具：“在执法中落实人权指南”(法官、律师、警察和监狱部门的司法人员) — “刑法双语加注指南”，第一卷、第二卷、第三卷(编辑中) — “刑事程序双语指南”；

与法国使馆、联合王国、开发署和EMG BIANCO合作开发保护人权主题(暴力侵害妇女和女童、腐败与人权、儿童卖淫及其他问题)的视听材料；

开发有关在司法中适用马达加斯加批准的国际标准的教学材料；

担任与开发署的合作项目 — “在马达加斯加支持增进和保护人权”的协调员；

落实“支持增进和保护人权方案”；

向法院提供在司法中适用马达加斯加批准的国际标准的实际培训支持；

牵头进行有关联合国机构决议执行情况和条约监测情况的研究。

学历：

学位：

公法和政治学硕士文凭，马达加斯加大学法律系，安塔那那利佛；

法律研究所文凭。

培训：

打击跨国有组织犯罪：南非 — 乌干达 — 美利坚合众国；

教员培训和专业学校管理实务培训，法国波尔多和第戎；

军队参与经济发展(南佛罗里达大学)，美国佛罗里达。

出版物：

教育题材影片的作者：

“人权与腐败”；

“暴力侵害妇女”；

“贩运妇女儿童”；

“关于任意拘留、禁止酷刑问题适用普遍准则的国家语言指导”；

督导有关有害和有悖于国际公约的传统习俗的研究。

与其他部委合作的活动：

为制定增进和保护人权的议程与民间社会建立合作；

审核行动计划并参与制定与增进和保护人权相关的法律，如有关设立国家人权委员会的法律；

任OLEP和OMDA理事会成员；

任马达加斯加国立法官和法律职员学校教员。

附件十五

萨伊杜·瓦利亚克耶先生(尼日尔)

出生日期和地点：1969年7月28日

工作语言：法语

现任职位/职务：

尼日尔国家人权委员会秘书长

消除种族歧视委员会专家(至2014年1月)

主要职业活动：

国家人权委员会秘书长履行为实现国家人权委员会的目标所需的行政职能，该委员会负责在尼日尔共和国领土范围内增进和保护人权。秘书长负责协调包括采取行动打击种族和宗教歧视司在内的各行政部门的活动。

打击贩运人口全国委员会宣誓成员，该委员会的主要任务是制定打击贩运人口的国家政策和战略。

担任消除种族歧视委员会专家，负责与其他委员一道，审议《消除一切形式种族歧视国际公约》缔约国提交的初次和定期报告及来文。

西非人权机构网络联络员。

警察学院代课教师，人权和人道主义行动硕士，“精英”培训机构。

学历：

国际人权法高级专业研究毕业证书，法国里昂天主教大学

商业法和司法职业硕士学位，卡拉维大学，贝宁阿波美

难民法证书，难民署—国际人权学院，法国斯特拉斯堡

国际人道主义法，法国里昂天主教大学

冲突管理，南非人权中心

这方面最近的出版物：

“Contenu des dispositions de la CERD: Portée Philosophique”(《〈消除一切形式种族歧视国际公约〉条款内容：哲学影响》), 2011年

“Les discriminations subies par les migrants subsahariens en Libye”(《撒哈拉以南非洲移民在利比亚遭受的歧视》), 2010年

“Les causes et la portée des conflits intracommunautaires au Niger”(《尼日尔社区内部冲突的原因和影响》), 2009年

“La mise en œuvre des articles de la CERD par les Etats parties”(《缔约国执行〈消除一切形式种族歧视国际公约〉条款的情况》), 2011年

附件十六

杨俊钦先生(毛里求斯)

出生日期和地点：1947年1月1日，毛里求斯

工作语言：英语和法语，客家话口语(中国方言)和毛里求斯克里奥尔方言

现任职位/职务：

毛里求斯最高法院院长及司法和法律服务委员会主席

非洲人权和人民权利委员会委员

非洲老年人和残疾人权利工作组主席

主要职业活动：

作为最高法院院长，我对毛里求斯司法系统的行政管理负总体责任。作为司法和法律服务委员会主席，我直接负责录用法官、治安官和国家法律工作人员。在司法部门服役41年后，我应于2013年12月达到退休年龄后退休。

我还在非洲人权和人民权利委员会委员担任委员，任期到2013年11月结束。担任非洲老年人和残疾人权利工作组主席期间，工作组拟定了第一份《老年人权利议定书》，正在接受非洲联盟委员会的审议。

学历：

毛里求斯圣约瑟夫学院中学，英语、法语和拉丁语成绩为“A”

法律学士(优等)，英国利兹大学(1969年)

取得英国律师资格(林肯律师学院)，1970年

在巴黎第二大学(先贤祠)学习法国法律1970-1972年

与相关条约机构任务有关的领域的其他主要活动：

参加联合国增进与保护人权小组委员会(1998-2002年)，参加小组委员会少数群体问题工作组(1999-2002年)

任非洲人权和人民权利委员会委员(2007年至今)，非洲老年人和残疾人权利工作组主席

南部非洲大法官协会成员，中殿名誉主管(2009年)，林肯律师学院名誉主管(2009年)

这方面最近的出版物：

撰写联合国工作文件—《吉普赛人的人权问题和保护》(2000年8月)[E/CN.4/Sub.2/2000/28]; 撰写联合国工作文件—《人权与大规模毁灭性或具有滥杀滥伤作用的武器或具有造成无谓伤害或不必要痛苦性质的武器》(2002年8月)[E/CN.4/Sub.2/2002/38]及其更新文件(2003年8月)[E/CN.4/Sub.2/2003/35]; 撰写“*The African Regional Human Rights System: 30 years after the ACHPR and beyond*”(《非洲区域人权体系：〈非洲人权和人民权利宪章〉30年及之后》)一书中“非洲老年人和残疾人的权利”一章(2011年)